

738075-2026 - Konkurrencevilkår

Slovenien – Bygge- og anlægsarbejder – JAVNO NAROČILO ZA PROJEKTIRANJE, GRADNJO IN VZDRŽEVANJE VISOKOTEMPERATURNIH TOPLOTNIH ČRPALK S HRANILNIKI TOPLOTE, VKLJUČNO Z REKONSTRUKCIJO ELEKTROENERGETSKEGA SISTEMA IN AVTOMATIZACIJO, NA LOKACIJI TOPLARNE POLAJ TRBOVLJE

OJ S 207/2026 26/10/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bygge- og anlægsarbejder

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: JAVNO PODJETJE KOMUNALA TRBOVLJE d.o.o.

E-mail: javno.podjetje@komunala-trbovlje.si

Køberens retlige status: Offentlig virksomhed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Økonomiske anliggender

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: JAVNO NAROČILO ZA PROJEKTIRANJE, GRADNJO IN VZDRŽEVANJE VISOKOTEMPERATURNIH TOPLOTNIH ČRPALK S HRANILNIKI TOPLOTE, VKLJUČNO Z REKONSTRUKCIJO ELEKTROENERGETSKEGA SISTEMA IN AVTOMATIZACIJO, NA LOKACIJI TOPLARNE POLAJ TRBOVLJE

Beskrivelse: Predmet javnega naročila je projektiranje, gradnja (dobava, montaža, poskusno obratovanje in končni prevzem) sistema visokotemperaturnih toplotnih črpalk s hranilniki toplote (v nadaljevanju: toplotne črpalke), vključno z vzdrževanjem sistema toplotnih črpalk, vključno z rekonstrukcijo elektroenergetskega sistema ter izvedbo krmiljenja, avtomatizacije in integracije v obstoječi sistem vodenja (SCADA), na lokaciji toplarne POLAJ Trbovlje. Sistem se izvede kot dvostopenjski sistem visokotemperaturnih toplotnih črpalk, pri čemer je prva stopnja izvedena v izvedbi zrak/voda, druga stopnja pa v izvedbi voda/voda. Sistem se izvede z ustrezno protihrupno zaščito in vključuje celovito izvedbo dveh (2) novih zunanjih hranilnikov toplote volumna 2 x cca. 200 m³, vključno z vsemi pripadajočimi strojnimi in elektro deli ter gradbenimi deli (geomehanske raziskave, izkop, globoko temeljenje s piloti in armiranobetonska temeljna plošča z zaključno zunanjo ureditvijo), s hidravlično in programsko povezavo novih hranilnikov z obstoječima hranilnikoma toplote v enoten delujoč akumulacijski sistem ter s polno integracijo v obstoječi nadzorni sistem (SCADA) naročnika. Podroben obseg del je opredeljen v 4. členu vzorca pogodbe za projektiranje in gradnjo ter v tehnični specifikaciji. Izvedba se izvaja po načelu »projektiraj in zgradi«, kar pomeni, da izbrani izvajalec izdelava vso potrebno projektno dokumentacijo (najmanj DGD in PZI), pridobi vsa potrebna soglasja, dovoljenja in upravna dovoljenja, vključno z gradbenim dovoljenjem, če je to za predvideni obseg posegov potrebno, ter izvede vsa dela do uspešnega poskusnega obratovanja, dokazovanja zahtevanih parametrov in končnega prevzema. Predmet naročila je tudi redno in preventivno vzdrževanje toplotnih črpalk v obdobju 120 (sto dvajset) mesecev od začetka garancijskega obdobja. Namen posega je posodobitev proizvodnih virov toplote na lokaciji Toplarne Polaj v Trbovljah tako, da bo mogoče koristiti obnovljive vire energije ter

racionalizirati proizvodnjo toplotne energije z zmanjšanjem izgub in vplivov na okolje. Predmet je podrobneje opredeljen v tehnični specifikaciji in vzorcih pogodb (OBR-Pogodba za projektiranje in gradnjo ter OBR-Vzdrževalna pogodba).

Identifikator for proceduren: 8ec99f16-f0eb-4a0e-9622-4472db25870f

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45000000 Bygge- og anlægsarbejder

2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Zasavska (SI035)

Land: Slovenien

2.1.4. Generelle oplysninger

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: JAVNO NAROČILO ZA PROJEKTIRANJE, GRADNJO IN VZDRŽEVANJE VISOKOTEMPERATURNIH TOPLOTNIH ČRPALK S HRANILNIKI TOPLOTE, VKLJUČNO Z REKONSTRUKCIJO ELEKTROENERGETSKEGA SISTEMA IN AVTOMATIZACIJO, NA LOKACIJI TOPLARNE POLAJ TRBOVLJE

Beskrivelse: Predmet javnega naročila je projektiranje, gradnja (dobava, montaža, poskusno obratovanje in končni prevzem) sistema visokotemperaturnih toplotnih črpalk s hranilniki toplote (v nadaljevanju: toplotne črpalke), vključno z vzdrževanjem sistema toplotnih črpalk, vključno z rekonstrukcijo elektroenergetskega sistema ter izvedbo krmiljenja, avtomatizacije in integracije v obstoječi sistem vodenja (SCADA), na lokaciji toplarne POLAJ Trbovlje. Sistem se izvede kot dvostopenjski sistem visokotemperaturnih toplotnih črpalk, pri čemer je prva stopnja izvedena v izvedbi zrak/voda, druga stopnja pa v izvedbi voda/voda. Sistem se izvede z ustrezno protihrupno zaščito in vključuje celovito izvedbo dveh (2) novih zunanjih hranilnikov toplote volumna 2 x cca. 200 m³, vključno z vsemi pripadajočimi strojnimi in elektro deli ter gradbenimi deli (geomehanske raziskave, izkop, globoko temeljenje s piloti in armiranobetonska temeljna plošča z zaključno zunanjo ureditvijo), s hidravlično in programsko povezavo novih hranilnikov z obstoječima hranilnikoma toplote v enoten delujoč akumulacijski sistem ter s polno integracijo v obstoječi nadzorni sistem (SCADA) naročnika. Podroben obseg del je opredeljen v 4. členu vzorca pogodbe za projektiranje in gradnjo ter v tehnični specifikaciji. Izvedba se izvaja po načelu »projektiraj in zgradi«, kar pomeni, da izbrani izvajalec izdelava vso potrebno projektno dokumentacijo (najmanj DGD in PZI), pridobi vsa potrebna soglasja, dovoljenja in upravna dovoljenja, vključno z gradbenim dovoljenjem, če je to za predvideni obseg posegov potrebno, ter izvede vsa dela do uspešnega poskusnega obratovanja, dokazovanja zahtevanih parametrov in končnega prevzema. Predmet naročila je tudi redno in preventivno vzdrževanje toplotnih črpalk v obdobju 120 (sto dvajset) mesecev od začetka garancijskega obdobja. Namen posega je posodobitev proizvodnih virov toplote na lokaciji Toplarne Polaj v Trbovljah tako, da bo mogoče koristiti obnovljive vire energije ter

racionalizirati proizvodnjo toplotne energije z zmanjšanjem izgub in vplivov na okolje. Predmet je podrobneje opredeljen v tehnični specifikaciji in vzorcih pogodb (OBR-Pogodba za projektiranje in gradnjo ter OBR-Vzdrževalna pogodba).

Intern ID: 607358

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45000000 Bygge- og anlægsarbejder

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Zasavska (SI035)

Land: Slovenien

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 24 Måneder

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

5.1.8. Tilgængelighedskriterier

Der er ikke anvendt kriterier vedrørende adgangsmuligheder for personer med handicap, fordi udbuddet ikke er beregnet til at blive anvendt af fysiske personer

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: A = »Cena za projektiranje in gradnjo«

Beskrivelse: A = »Cena za projektiranje in gradnjo«

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 80

Kriterium:

Type: Pris

Navn: B = »Cena vzdrževanja«

Beskrivelse: B = »Cena vzdrževanja«

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 16

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: C = »Ponujena garancija na toplotne črpalke

Beskrivelse: C = »Ponujena garancija na toplotne črpalke

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 4

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 06/11/2026 11:00:00 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.enarocanje.si/api/datoteka/get?id=NjYyMzMxO1JhenBpc25hIGRva3VtZW50YWNpamEuemlw>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.s-procurement.si/>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: slovensk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 23/11/2026 12:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 221 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 23/11/2026 13:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Sted: <https://www.s-procurement.si/>

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDAJE JAVNIH NAROČIL

Oplysninger om klagefrister: Zakon o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja (Uradni list RS, št. 43/11 s spremembami)

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: JAVNO PODJETJE KOMUNALA TRBOVLJE d.o.o.

Registreringsnummer: 5015731000

Postadresse: Savinjska cesta011A

By: Trbovlje

Postnummer: 1420

Landsdel (NUTS): Zasavska (SI035)

Land: Slovenien

E-mail: javno.podjetje@komunala-trbovlje.si

Telefon: +386 35653100

Internetadresse: <https://www.komunala-trbovlje.si/>

Denne organisations roller:

Køber

8.1. ORG-0002

Officielt navn: DRŽAVNA REVIZIJSKA KOMISIJA ZA REVIZIJO POSTOPKOV ODDDAJE JAVNIH NAROČIL

Registreringsnummer: 1332716000

Postadresse: Slovenska cesta 54

By: Ljubljana

Postnummer: 1000

Landsdel (NUTS): Osrednjeslovenska (SI041)

Land: Slovenien

E-mail: dkom@dkom.si

Telefon: +38612342800

Internetadresse: <https://www.dkom.si/>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 90590832-ae2d-4da4-89e2-1d6f2438e2e9 - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 23/10/2026 14:00:37 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: slovensk

Bekendtgørelsesnummer: 738075-2026

EUT-S-nummer: 207/2026

Offentliggørelsesdato: 26/10/2026